



Amtsblatt

der Stadt Hohenmölsen

und den Ortschaften Webau, Werschen, Zembschen,
Granschütz und Taucha



Nr.: 8

Jahrgang 19

31. Juli 2010

Stadt
HOHENMÖLSEN
mit den Ortsteilen

AUPITZ
GRANSCHÜTZ
KEUTSCHEN
OBERWERSCHEN
RÖSSLIN
TAUCHA
WÄHLITZ
WEBAU
WERSCHEN
ZEMBSCHEN

Amtliche
Bekanntmachungen
Ratsbeschlüsse
Informationen
Kirchliche Nachrichten
Kulturveranstaltungen
Sportveranstaltungen
Vereinsnachrichten
Programme
Angebote



- 06.-08.08. **Reiterfest**
Sportplatz Taucha
- 07.08.2010 ab 10:00 Uhr
Strandfest
Freizeitpark Pirkau
- 13.-15.08. **Sportfest**
SV Grün-Weiß Granschütz e.V.
Turnergarten Granschütz
- 27.-29.08. **Drachenfest**
Freizeitpark Pirkau
- 28.08.2010 15:30 Uhr
6. Folkstanztage
ErlebnisKirche Wähligt

Vorschau:

Hohenmölsler Herbstmarkt

vom 2.-5. September 2010

– Programm im nächsten Amtsblatt –



Änderungen vorbehalten!
gez. Ungewiß

Sozialamt

MITTEILUNG

Mit Beginn des Schuljahres 2010/11 befindet sich die **Grundschule Hohenmölsen** in der Werkstraße 23 in 06679 Hohenmölsen.

Die Grundschule ist unter Tel.: 03 44 41 / 3 31 68, oder Fax: 03 44 41 / 39 23 09 zu erreichen.

Der **Hort Hohenmölsen** befindet sich ebenfalls im Gebäude der Grundschule Hohenmölsen, Werkstraße 23 und ist ab 2. August 2010 unter Tel.: 03 44 41 / 44 94 21, Fax: 03 44 41 / 44 94 28 erreichbar.

gez. Lützelberger

Hauptamt

Bekanntmachung

Das Amtsblatt für den ZWA Bad Dürrenberg Nr.4/2010 liegt in der Stadtverwaltung Hohenmölsen, Bürgerbüro, Markt 13, 06679 Hohenmölsen, bis zum 31. August 2010 zur Einsicht aus.

Auf der Homepage des ZWA Bad Dürrenberg wird das Amtsblatt derzeit eingestellt.

gez. von Fintel
Bürgermeister

Infos unter:
www.drei-fuerne.de
Besuchen Sie auch den Herbstmarkt:
www.herbstmarkt-hohenmoelsen.de

HERBSTMARKT
2. bis 5. September 2010

Mittelalterliches Markttreiben auf dem Altmarkt
"Die Macht des Schwurs" - Schlacht um Hohenmölsen
live - am Samstag und Sonntag!

FREIER EINTRITT AN ALLEN 3 TAGEN!



HOHENMÖLSEN

ZWA Bad Dürrenberg
Bereitschaftstelefon:
0163 54 25 020

Satzung

zur 3. Änderung der Sondernutzungsgebührensatzung der Stadt Hohenmölsen

Auf der Grundlage der §§ 3, 5, 6, 8 und 44 Abs. 3 Nr. 1 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. August 2009 (GVBl. LSA S. 383) in der zurzeit gültigen Fassung i.V. mit §§ 18 und 50 Straßengesetz für das Land Sachsen-Anhalt (StrG LSA) vom 6. Juli 1993 (GVBl. LSA S. 334) in der zurzeit gültigen Fassung; § 8 Abs. 1 Bundesfernstraßengesetz (FSTrG) Neufassung vom 28. Juni 2007 (BGBl. T I Nr. 2007/29) und §§ 4 und 5 Kommunalabgabengesetz (KAG LSA) vom 13. Dezember 1996 in der zurzeit gültigen Fassung beschließt der Stadtrat der Stadt Hohenmölsen in seiner Sitzung am 20. Mai 2010 folgende Satzung.

Artikel 1

Die Sondernutzungsgebührensatzung der Stadt Hohenmölsen vom 15. Mai 1997 (Amtsblatt der VGem Hohenmölsen-Land vom 1. August 1997), 1. Änderungssatzung vom 11. Oktober 2001 (Amtsblatt der Stadt Hohenmölsen vom 1. Dezember 2001), 2. Änderungssatzung vom 20. April 2006 (Amtsblatt der Stadt Hohenmölsen vom 31. Mai 2006) wird wie folgt geändert:

1. Anlage zur Änderungsgebührensatzung – Gebührentarif
 Gebührentarif: Euro

lfd. Nr.	Art der Sondernutzungsgebührensatzung	Nutzungseinheit	je Tag	je Monat	je Jahr
Gebührentarif streichen:					
1.	Wechselcontainer, gewerblich genutzte Fahrzeuge, Baustellenzufahrten	Stück	5,00	77,00	-
Gebührentarif neu:					
1.	Wechselcontainer, gewerblich genutzte Fahrzeuge, Baustellenzufahrten	Stück	7,50	112,50	-
Gebührentarif streichen:					
3.	Baubuden, Baugerüste, Baustofflager, Aufstellung v. Arbeitswagen, Baumaschinen u. Baugerätschaften				
3.1	auf Verkehrsflächen	m ²	0,10	-	-
Gebührentarif neu:					
3.1	auf Verkehrsflächen	m ²	0,20	3,00	-
Gebührentarif streichen:					
3.2	auf sonstige Flächen	m ²	0,05	-	-
Gebührentarif neu:					
3.2	auf sonstigen öffentlichen Flächen	m ²	0,10	1,50	-
Gebührentarif 6.3.3 anfügen:					
6.	Werbung				
6.3.3	Großwerbeflächen ab 1,0 m ²	Stück	1,00	15,00	-
Gebührentarif streichen:					
7.	Lagerung von Gegenständen aller Art, die mehr als 24 Stunden andauern				
7.1	auf Verkehrsflächen	m ²	0,25	-	-

lfd. Nr.	Art der Sondernutzungsgebührensatzung	Nutzungseinheit	je Tag	je Monat	je Jahr
Gebührentarif neu:					
7.1	auf Verkehrsflächen	m ²	0,50	7,50	-
Gebührentarif streichen:					
7.2	auf öffentlichen Flächen	m ²	0,15	-	-
Gebührentarif neu:					
7.2	auf sonstigen öffentlichen Flächen	m ²	0,10	1,50	-
Gebührentarif ändern:					
8.	Aufstellen von Tischen, Sitzgelegenheiten, Tresen u.ä. (Warenpräsentation)	m ²	-	2,50	-
Gebührentarif neu:					
8.	Aufstellen von Tischen, Sitzgelegenheiten, Tresen u.ä. (Warenpräsentation)	m ²	0,15	2,50	-
Gebührentarif streichen:					
10.	Fahrzeuge				
10.2	Abstellen von nicht zugelassenen, aber zulassungspflichtigen Fahrzeugen	Stück	2,00	77,00	-
Gebührentarif neu:					
10.	Fahrzeuge (privat)				
10.2	Abstellen von nicht zugelassenen, aber zulassungspflichtigen Fahrzeugen	Stück	5,00	75,00	-
Gebührentarif streichen:					
13.	Aufgrabung von Verkehrs- und sonstigen öffentlichen Flächen	m ²	0,25	-	-
Gebührentarif neu:					
13.	Aufgrabung von Verkehrs- und sonstigen öffentlichen Flächen	m ²	0,35	5,50	-

Artikel 2 In-Kraft-Treten

Diese Satzung zur 3. Änderung der Sondernutzungsgebührensatzung der Stadt Hohenmölsen tritt mit dem Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Hohenmölsen, den 21. Mai 2010

[Handwritten Signature]

von Fintel
 Bürgermeister





Kämmerei

Bekanntmachung

Beschluss über die Jahresrechnung 2009 der Ortschaft Granschütz und Entlastung des Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2009

Der Stadtrat der Stadt Hohenmölsen bestätigt die Jahresrechnung 2009 und beschloss in seiner Sitzung am 17. Juni 2010 die Entlastung des Bürgermeisters der Ortschaft Granschütz für das Haushaltsjahr 2009.

Die Jahresrechnung mit dem Rechenschaftsbericht für das Haushaltsjahr 2009 liegt gemäß § 170 Absatz 5 der Gemeindeordnung des Landes Sachsen-Anhalt vom 5.10.1993, in der zurzeit gültigen Fassung, vom **2. bis 10. 08.2010**, im Rathaus, Zimmer 105, zu den Öffnungszeiten aus.

Hohenmölsen, den 23. Juni 2010

gez. von Fintel
Bürgermeister

Stadt Hohenmölsen

Bekanntmachung

der zur Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses des Stadtrates der Stadt Hohenmölsen am 13. Juli 2010 gefassten Beschlüsse

Beschluss-Nr. HA/FA V./7/2010

Beschluss zur Vergabe von Reinigungsleistungen für das Objekt Grundschule Hohenmölsen mit im Gebäude integriertem Hort

gez. von Fintel
Bürgermeister

Schiedsstelle Hohenmölsen

Öffentliche Bekanntmachung

Hiermit wird nach erfolgter öffentlicher Ausschreibung im Amtsblatt der Stadt Hohenmölsen vom 31. Mai 2010 der Bewerber:

Herr Ronny Sudor
Wahlitz
Weißenfeler Straße 6
06679 Hohenmölsen

zur Wahl als ehrenamtliche Schiedspersonen für die Schiedsstelle der Stadt Hohenmölsen für eine Legislaturperiode von fünf Jahren vorgeschlagen. Die Zulässigkeit der Bewerbung wurde durch das Amtsgericht Weißenfels bestätigt.

Gemäß § 4 Satz 2 Verwaltungsvorschriften zum Gesetz über die Schiedsstellen in den Gemeinden vom 12. Oktober 1995 (Ministerialblatt LSA vom 1. November 1995), können beim Ordnungsamt der Stadt Hohenmölsen, schriftlich oder mündlich zur Niederschrift in der Zeit vom 2. August 2010 bis 16. August 2010 während der Dienstzeit der Stadtverwaltung Hohenmölsen, Einsprüche gegen den vorgeschlagenen Bewerber vorgebracht werden.

Hohenmölsen, 31. Juli 2010

gez. von Fintel
Bürgermeister

Ordnungsamt

Aufruf an alle Ehejubilare 2011

Die Landesregierung möchte Ehejubilaren, die in Sachsen-Anhalt Wohnsitz haben, aus Anlass des 50., 60., 65., 70., 75. Hochzeitstages gratulieren. Zu diesem Anlass gibt es eine Urkunde, welche der Bürgermeister oder Ortsbürgermeister überreichen wird.

Wenn auch Sie zu Ihrem Ehejubiläum gewürdigt werden möchten und 2011 o.g. Ehrentag begehen, dann melden Sie sich bitte bis zum 01.09.2010 im Einwohnermeldeamt, Markt 13, Hohenmölsen.

Bitte bringen Sie dazu als Nachweis Ihre Eheurkunde mit. Ihre Daten werden anschließend an den Landkreis zwecks Beschaffung der Urkunde weitergeleitet.

Dieser Aufruf betrifft nur Ehepaare, welche bisher kein Schreiben der Stadtverwaltung zu Ihrem bevorstehenden Ehejubiläum bekommen haben.

gez. Goder
SGL Einwohnermeldeamt

**Am 01.November
kommt der neue Personalausweis**

Er hat das Format einer Scheckkarte und bietet Ihnen neue Funktionen und Einsatzmöglichkeiten in der Onlinewelt.

Voraussichtlich soll er **28,80 €** kosten.

Eine Umtauschpflicht vor dem Ablauf der Gültigkeit Ihres bisherigen Ausweises besteht nicht. Alle alten Personalausweise behalten ihre Gültigkeit bis zu ihrem aufgedruckten Ablaufdatum.

Ausführliche Informationen über den neuen PA finden Sie unter www.personalausweisportal.de





Nichtamtlicher Teil

Die in diesem Teil geäußerten Meinungen und Beiträge müssen nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.

Die Kirchengemeinden Hohenmölsen geben bekannt

Evangelische Kirchengemeinde

**Veranstaltungen des Evangelischen Kirchspiels
Hohenmölsen-Land**

Gottesdienste in den verschiedenen Kirchen

09. So. n. Trinitatis 01.08. 10:15 Uhr Jaucha
18:00 Uhr Muschwitz
Muschwitzer Sommer Barock
10. So. n. Trinitatis 08.08. 10:15 Uhr Hohenmölsen
Taufgottesdienst

Gemeindefest am 15. August 2010

14:00 Uhr Gottesdienst in St. Peter Hohenmölsen
anschließend gemütliches Kaffeetrinken im Pfarrgarten u. a.
aufgeführt wird das Theaterstück:
„Michel in der Suppenschüssel“

Je nach Appetit können Sie dann Roster vom Grill,
ein Glas Wein oder Bier genießen.

12. Stg. n. Trinitatis 22.08. 10:15 Uhr Keutschen
13. Stg. n. Trinitatis 29.08. 10:15 Uhr Hohenmölsen
14:00 Uhr Göthewitz
- Freitag** 03.09. 18:00 Uhr Hohenmölsen
**Ökumenischer
Marktgottesdienst**

Treffpunkte im Gemeindehaus

Der **Mütterkreis** trifft sich am Dienstag, den 10.08.,
um 19:00 Uhr im Gemeindehaus.

Frauenhilfe-Treff (SeniorInnenkreis) am 11.08.,
um 14:30 Uhr Gemeindehaus

Frauenklönabend am 19.08., 19:30 Uhr im Gemeindehaus.
(Das ist eine Gruppe von Frauen, die über alles Mögliche ins Gespräch
kommen. Auch hier sind immer wieder neugierige Frauen eingeladen!!!)

Krabbelgruppe macht noch Ferien

Kindertreff (Christenlehre) ist jeden Freitag ab 15:30 Uhr
(ab dem 13. August). Da können alle (!) Kinder kommen!

Flötengruppe, donnerstags ab 16:00 Uhr

Gitarrengruppen, machen noch Ferien

Gesprächskreis: „Glaube, Kirche und Religion“ am 31.08.,
19:30 Uhr im Gemeindehaus. (Hier treffen sich u. a. Menschen, die
nicht in der Kirche sind, aber sich über Glaube,
Kirche und Religionen informieren wollen.)

Gospelchor Celebrate Proben in Theißen, Pfarrhaus
immer montags von 19:00-21:00 Uhr.

Chor Muschwitz, freitags 19:00 Uhr in der Gaststätte „Zur Kurve“
in Muschwitz.

Konfirmanden für das kommende Schuljahr mögen sich bitte
im Gemeindebüro melden. **1. Treffen am 28. August.**

Öffnungszeiten des Gemeindebüros:

für den Pfarrbereich Hohenmölsen, Altmarkt 10
donnerstags, 8:00 Uhr bis 15:00 Uhr, Tel. 034441 22910

Katholische Kirchengemeinde

**Die Katholische Mariengemeinde
Hohenmölsen/Teuchern lädt sehr herzlich ein!**

Sonntag, 1. August 2010:

- 08:00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
09:30 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen und Segensfeier zu
Beginn des neuen Schuljahres mit anschließendem
Kirchencocktail

Freitag, 6. August 2010: Fest der Verkörperung des Herrn:

- 13:30 Uhr Senioren-Nachmittag in Hohenmölsen
12:45 Uhr Abfahrt des Kirchenbullis von der Hl. Kreuz-Kirche
in Teuchern
Thema: Verkörperung des Herrn – Zukunft des Glaubenden!



Auf dem Kartenhaus seines Geldes hat sich der Reiche bequem gemacht.
Doch Habsucht ist eine Sucht und gibt niemals Ruhe. Sucht braucht
mehr. Jesus wirbt für ein wahres Leben: Bei Gott. Von Gott. Für Gott.

Sonntag, 8. August 2010:

- 08:00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
10:00 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen

Sonntag, 15. August 2010:

Hochfest der Aufnahme Mariä in den Himmel

- 08:00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
10:00 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen

Gottesdienständerung wegen des Sachsen-Anhalt-Tages in Weißenfels

Samstag, 21. August 2010:

- 18:00 Uhr Sonntags-Vorabendmesse in Hohenmölsen

Sonntag, 22. August 2010:

- 08:00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern

Sonntag, 29. August 2010:

- 08:00 Uhr Eucharistiefeier in Teuchern
09:30 Uhr Eucharistiefeier in Hohenmölsen und Kirchencocktail

Ich kann die Zeit nicht anhalten.
Ich kann sie auch nicht vertreiben.
Aber leben kann ich sie.
Mit ganzem Herzen
und mit ganzer Seele,
mit ganzem Verstand
und mit ganzem Glauben.
Und immer wieder im Gebet.
Denn die Zeit ist ein Geschenk Gottes.
Meine Zeit steht in deinen Händen, Gott.





Evangelisches Kirchenspiel Zorbau

Wir laden Sie herzlich ein zu den folgenden Gottesdiensten und sonstigen gemeindlichen Veranstaltungen im Ev. Kirchspiel Zorbau:

Gottesdienste:

01.08.2010	09:00 Uhr	Zorbau	Pfr. F. Wisch
08.08.2010	14:00 Uhr	Taucha	Pfr. Schmelzer(WSF)
14.08.2010	14:00 Uhr	Borau	Pfr. F. Wisch
Taufgottesdienst			
15.08.2010	14:00 Uhr	Granschütz	Pfr. F. Wisch
29.08.2010	16:00 Uhr	Nellschütz	Pfr. F. Wisch

Veranstaltungen für Kinder:

Die Kinderkirche in Granschütz macht Sommerpause. Weiter geht's im September.

Besondere Veranstaltungen:

08.08.2010 15:00 Uhr L.-Untergreißlau Pfr. Wisch
„Start-Gottesdienst“ zum Schulanfang

20.-22.08. **Ev. Kreiskirchentag**
auf dem Sachsen-Anhalt-Tag 2010 in Weißenfels
Freitag, 14:00 Uhr **Eröffnungsgottesdienst**
mit Bischöfin Junkermann in der Marienkirche

Das weitere Programm entnehmen Sie bitte den gesonderten Aushängen bzw. Mitteilungsblättern

Weitere Informationen und Termine aus dem Ev. Kirchspiel Zorbau finden Sie auch im Internet unter www.kirche-bei-uns.de. Änderungen vorbehalten!

gez. Pfarrer F. Wisch

Grundschule Granschütz

Unser Schulfest war ein Erfolg

Am Sonnabend, dem 12. Juni 2010 feierten wir das 25-jährige Bestehen unserer Grundschule in Granschütz. Anlässlich dieses Jubiläums besuchten uns viele Gäste, denn gleichzeitig hatten wir zum „Tag der offenen Tür“ geladen.

Auch Kolleginnen, die nicht mehr im Schuldienst sind, konnten wir zu diesem Schulfest begrüßen.

Nach einem bunten Programm, welches alle Schulkinder gestalteten, begann das lustige Treiben auf dem Schulhof. Daran erfreuten sich auch die zukünftigen Erstklässler.

Dank der fleißigen Helfer konnten die Kinder vielseitige Angebote nutzen und brachten zum Ausdruck, dass dieses Schulfest ein Erfolg war. Ich möchte mich auch im Namen meines Kollegiums und der Mitarbeiter bei allen bedanken, die uns durch ihren Einsatz ein solch schönes Erlebnis ermöglichen.

gez. U. Oschmann
Schulleiterin

Weg mit deinen Schmerzen!

Erleben Sie die sensationelle Wirkung der REPULS-Tiefenstrahlung!
Jetzt exklusiv in Ihrer Nähe!

Ainova – Gesundheitszentrum

Markt 9, 06679 Hohenmölsen
Tel. 034441/449644

Montag-Freitag von 09:00-17:00 Uhr, u. n. Vereinbarung

Die Ev. Kirche Hohenmölsen lädt ein

Einladung zur Gemeindefahrt

nach Aschersleben zur Landesgartenschau
22. September, ab 6:30Uhr

Anmeldung über das Gemeindebüro. HHM, Altmarkt 10 / 13

Muschwitzer Sommerbarock

am 1. August, 18:00 Uhr, Muschwitzer Kirche
Wolfgang Böttcher „Böttcher-KUNST“

In Anschluss ein literarisch musikalisches Programm:
„Unterwegs in allen Jahreszeiten“ mit Mitgliedern des TTT,
dem Deutschen Theater aus Teutschenthal

Folkstanztage und Mittelalterkonzert

in der Wähltitzer Erlebnis-Kirche
28. August 15:30-20:00 Uhr

Getanzt werden Tänze in Reigen, in der Gasse, im Kreis ...
Angeleitet und instrumental begleitet von der Gruppe Peat Cut
(Berlin).

Das Mittelalterkonzert mit der Gruppe Gampelspiel (Berlin) gestaltet.

Eintritt frei

Fleischerei am Markt

Schnaudertaler Gutsfleischerei Dragsdorf - 034441/22675

Angebot des Monats

Schweinekotelett mit Knochen	kg	3,90 EUR
Falsches Rinderfilet	kg	7,90 EUR

Im Imbiss

Unser Mittagstisch - täglich ein wechselndes, vielfältiges und schmackhaftes Angebot

Kalorienbewusst Essen:

Verschiedenes Putenaufschnittsortiment / Putensahneleberwurst / Putenschinken / Putensalami / frisches Putenfleisch / Kaninchen, ganz / Kaninchenteile

Änderungen vorbehalten

Party- und Plattenservice

Anregungen finden Sie jetzt in unserem neuen Informationsmaterial!

... denn Tradition verpflichtet



Schätze im Stadtarchiv... – ...in alten Akten geblättert.

Hohenmölsener Kinowelten (3) – Ein Filmpalast soll es werden

Erich Kathe spricht in seinem Bauantrag für ein Kino Ecke Bahnhofstraße/Zeitzer Straße von den schweren Zeiten anfangs der 1920er Jahre (Inflation) und von Unternehmern, die trotzdem etwas in Angriff nehmen wollen. Kathe hofft ebenfalls auf einen Aufschwung und läßt sich von der Ablehnung des Projektes nicht entmutigen.

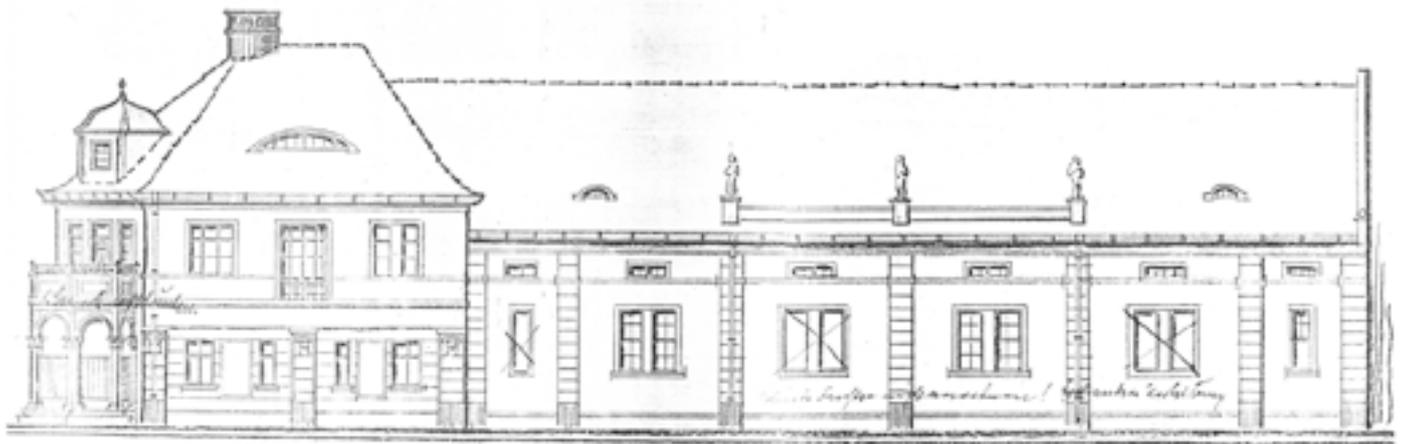
Er stellt bereits vier Tage später mit Schreiben vom 21.1.1924 den Antrag an den Magistrat, einen Bauplatz für ein Kino an der Ecke Lützener-(Friedens)-Straße/Oststraße zu erwerben mit dem Hinweis: „Der Bau soll in Kürze in Angriff genommen werden“.

Die Stadt hatte 1919 Land im Bereich Ecke Lützener Straße/Oststraße erworben zwecks Parzellierung und Einteilung in Bauplätze, deren Verkauf alsdann erfolgen sollte.

Die Kathe'schen Geschäfte scheinen doch nicht so gut zu gehen. In Beantwortung eines Schreibens seitens des Magistrates teilt er diesem mit Datum 31.5.1924 mit: „ ... bin ich gern bereit, den Kaufvertrag vorzunehmen, jedoch bin ich zur Bezahlung des Landes infolge der Geldknappheit und der schlechten Geschäfte augenblicklich nicht in der Lage und bitte um Stundung des Betrages“.

An ein Aufgeben ist noch nicht gedacht. Die baupolizeiliche Prüfung des Projektes erfolgt durch den Kreisbaurat Doelling mit Datum 19.6.1924.

Das Vertrauen der Stadt in das Projekt schwindet aber und der Magistrat beschließt am 21.7.1924 von dem Abschluß eines Kaufvertrages mit Kathe abzusehen.



Mit Schreiben vom 12.2.1924 beschließt der Magistrat 700 m² an Kathe zum Bau eines Kinos abzugeben, zum Preis von fünf Goldmark auf der Lützener Straßenseite und drei Goldmark auf der Oststraßenseite je Quadratmeter.

Am 4.4.1924 stellt Kathe an die Stadtverwaltung den Antrag um baupolizeiliche Genehmigung zur Errichtung eines Wohn- und Geschäftshauses mit Lichtspielgebäude auf dem Grundstück Lützener Straße/ Ecke Oststraße.

Zur Ausführung kommen soll nicht mehr das Projekt Ecke Bahnhof-/Zeitzer Straße, sondern ein vollkommen neues, vielleicht etwa zu pompös für Hohenmölsen. Die Bauzeichnung ist datiert vom 15.3.1924, die Baubeschreibung vom 18.3.1924.

Entlang der Lützener Straße ist das Wohn- und Geschäftshaus mit Toreinfahrt, zwei Ladengeschäften mit drei Schaufenstern, Erkern und Dachgauben angedacht, das Kinogebäude entlang der Oststraße.

Beide Gebäude werden durch eine dekorative Eckbebauung mit Säuleneingang und darüber befindlichen Balkon verbunden. Den Abschluß nach oben bildet eine Art kleine Aussichtsplattform mit der Umschrift „Kino“.

Der Kinosaal ist projektiert für 390 Sitzplätze im Parterre, zwei mal 38 Sitze auf den Seitenrängen und 22 Plätze in der Loge. Das Kino entspricht den damals neuesten Standarts, ist jedoch noch mit einem Orchestergraben ausgerüstet, den der Tonfilm ist gerade erfunden worden, doch noch dominieren die Stummfilme. Der Zutritt zum Kino erfolgt über den Säuleneingang Ecke Lützener-/Oststraße, die Ausgänge über den Hof zur Lützener und Oststraße.

Das Aus kommt mit Schreiben vom 28.10.1924 an den Magistrat: „Da ich infolge der schlechten Geldverhältnisse meinen Bauplan nicht ausführen kann, muß ich auch von dem städtischen Gelände Ecke Lützener-/Oststraße Abstand nehmen ... behalte mir aber vor, bei einigermaßen besseren Verhältnissen ein größeres Theater hier zu errichten.“

*Ergebst Lichtspiele Hohenmölsen,
Erich Kathe*

Für Kathe besserten sich die Verhältnisse wohl nicht – auf dem Grundstück Ecke Lützener-/Oststraße wurde drei Jahre später – 1927 – unter Bürgermeister August das „23-Familienhaus“ erbaut.



Foto: Rolf Kirsten

Archivrecherche und Text: Rolf Kirsten
 Bilder: Stadtarchiv der Stadt Hohenmölsen
 Bildbearbeitung: Brasack-Drucksachen



SKZ „Lindenhof“

August 2010

jeden Montag	19:00 Uhr	Probe Stadtchor „Lyra“ Hohenmölsen e.V.
jeden Dienstag	ab 13:15 Uhr	Unterricht Musikschule Nowak
jeden Mittwoch	19:00 Uhr	Probe Mandolinenorchester Hohenmölsen e.V.
jeden Donnerstag	14:00 Uhr	Seniorensport STV 81 Hohenmölsen e.V.
jeden Freitag	09:15 Uhr	Tänzerische Musiktherapie – DRK
jeden letzten Freitag im Monat	19:00 Uhr	Mitgliederversammlung des Vereins der Ziergeflügel- und Exotenzüchter
25.08.2010	18:00 Uhr	DIE LINKE Politischer Bildungsabend

Vorschau:

18. September, 19:30 Uhr „Alles bestens geregelt“ Theatergruppe „die an Gäber“ aus Helmershausen, mit dabei: Günther Zippel

Änderungen vorbehalten!

gez. Ungewiß

BauCentrum Hohenmölsen

Wo die Profi's kaufen

- **Baustoffhandel** •
- **Baumarkt** •
- **Blumenzentrum** •
- **LKW mit Kran zur Auslieferung** •

BauCentrum Hohenmölsen

Gewerbegebiet Einheit · 06679 Hohenmölsen
Tel: 03 44 41 / 44 95 0 · Fax 44 95 20

Mo-Fr 6⁰⁰ - 18⁰⁰ Uhr · Sa 8⁰⁰ - 14⁰⁰ Uhr

Kita Keutschen

Bei strahlendem Sonnenschein und sommerlichen Temperaturen feierten die Mädchen und Jungen der Kita Keutschen am 26. Juni ihr jährliches Sommerfest. Viele Eltern, Besucher, Verwandte und Gäste erfreuten sich an dem bunten Programm der Kinder. Großen Applaus erhielten die „Kleinen Künstler“ für ihre Darbietungen zum Thema „Fest der Tiere“.

Bei Kaffee, Kuchen und selbstgebackenen, frischen Waffeln sowie Rostern vom Holzkohlegrill konnte sich Groß und Klein stärken. Schnell war unsere Losbude ausverkauft, doch der Nachmittag lockte mit noch vielen Attraktionen. Luftballonweitflug, Kinderschminken, Trampolin hüpfen und viele Spielmöglichkeiten, die von der Neuen Apotheke Hohenmölsen ausgeliehen wurden, nutzten die Kinder rege.

Ein besonderer Höhepunkt war das Ponyreiten, wo Kids und auch Eltern die Liebe zum Pferd entdecken durften. Ein sehr gelungener und abwechslungsreicher Nachmittag verging viel zu schnell.



Wir möchten auf diesem Weg ein riesengroßes Dankeschön sagen: Allen Eltern, Verwandten und Anwohnern von Werschen, Keutschen, Zembschen und Hohenmölsen; dem Jump Sound Team und Fam. Taubert; der KGSH Hohenmölsen und Fam. Henseleit; dem Haarstudio Smigiel; der Neuen Apotheke Hohenmölsen; der Kaufland-Fleischerei; der MIBRAG Theißen; der Sparkasse Burgenlandkreis; dem Partyservice Pätzold; Conny und ihren Pferdemädchen.

Das Erzieherteam der Kita Keutschen

Der Seniorenklub Großgrimma

Donnerstag, 05.08.2010, 14:00 Uhr
Leitungssitzung im
Bürgerhaus

Donnerstag, 12.08.2010, 14:00 Uhr
Kaffeemittag im
Bürgerhaus

Samstag, 14.08.2010, 14:00 Uhr
Unsere Urlaubsfahrt nach
Swinemünde/Polnische Ostsee
Abfahrt: 06:00 Uhr, Busbahnhof
gez. U. Busch

Meister-
haft



Autoservice Bernt GmbH

Auto Service

- ▶ Kfz-Meisterbetrieb
- ▶ Wartung und Service von Fahrzeugen
- ▶ Unfallinstandsetzung
- ▶ Nutzfahrzeugservice
- ▶ Service für Boote
- ▶ Autogas

Bernt Automobile

- ▶ EU-Neuwagen
- ▶ An- und Verkauf von Fahrzeugen
- ▶ US-Import von Autos und Booten
- ▶ Trailervertrieb und Verleih

Tel. 03 44 41 / 27 70 | An der Aue 2
www.autoservice-bernt.de | 06679 Hohenmölsen



Kleingartenverein „Neues Leben“ e.V. Hohenmölsen

**Rückblick auf das 50. Kinder u. Gartenfest
Kleingartenverein „Neues Leben“ e.V. Hohenmölsen am 02.07. und 03.07.2010**

Am Freitag wurde mit dem Fackelzug traditionell das Kinder- und Gartenfest mit Instrumentaler Begleitung der Schalmeienkapelle Wernsdorf eröffnet.

Im Anschluss gaben die Musikanten einen Einblick in ihr vielseitiges Repertoire. Parallel dazu wurde mit dem Preiskegeln und Schießen begonnen. Der Samstagvormittag wurde mit sportlichen Wettkämpfen, Bobby-Car-Rennen, Sackhüpfen und Torwandschießen für Kinder eingeleitet. Die Kreisverkehrswacht Teuchern-Hohenmölsen war mit der Codierung der Fahrräder beschäftigt. Gleichzeitig ging das Preis-Kegeln und Schießen in die zweite Runde.

Nach dem Festumzug und der Ansprache unseres Vorsitzenden wurden die Stände geöffnet. Ob beim Kuchenbasar, Tombola, Drogerie Augustin, dem Handarbeitszirkel, Schießstand sowie dem Stand der IGBCE, überall herrschte reges Treiben.

Das bunte Unterhaltungsprogramm wurde mit den HANPETS eingeleitet. Ihre musikalisch-instrumentalen Darbietungen mit verschiedenen Hilfsmitteln kamen beim Publikum gut an. Die musikalische Weltreise mit bekannten Melodien und Gesangstiteln rundeten das Programm ab. Die 3 Kindergruppen der Sunflowers stellten sich trotz der großen Hitze (37°Grad) mit 5 Tänzen vor. Vielen Dank!

Auch auf der Kinderfestwiese war tolle Stimmung. Ob beim Kinderschminken, Basteln, Glücksrad, Malen, Hüpfburg, Preisangeln, Ponykutsche, Knüppelkuchen backen und Sudoku war für alle Kinder etwas dabei. Der Kinderfestmeister im Tischtennis wurde ermittelt.

Viele Kleingärtner und Gäste hatten die Möglichkeit das WM-Spiel Argentinien-Deutschland und den 4:0 Sieg unserer Mannschaft mit zu erleben. Der Höhepunkt am Abend war die SUPER-Modenschau mit dem AWG-Modecenter aus Leißling und Models mit Kindern aus unserer Anlage. Außer Sommerkleidung wurde dieses mal Bade-Nacht- und Unterwäsche vorgeführt. Im Anschluss wurde die Siegerehrung im Tischtennis, Preisschießen und Preiskegeln durchgeführt. Ronnys Disko mit Lichtshow aktivierte alle Tanzfreudigen auf der Festwiese. Es wurde bis spät in die Nacht auf der Tanzfläche das Tanzbein geschwungen. So war die Tanzveranstaltung ein würdiger Abschluss für unser diesjähriges Jubiläum.

Ein Dankeschön geht an das Team der Gartengaststätte unter der Leitung von Frau Neumann für die gute und vielseitige gastronomische Betreuung während des Festes.

Allen Sponsoren, Gewerbetreibenden und Beteiligten gilt es für die Vorbereitung und Durchführung des Festes zu danken. Ohne ihre Unterstützung geht nichts.

Wir danken für die freundliche und großzügige Unterstützung: Burgenlandkreis, Stadt Hohenmölsen, Mibrag Theißen, Naturstein Zech, Heizung-Sanitär Junghans, Baufirma Petermann, Engelmann-Transporte, IGBCE-Ortsgruppe Hohenmölsen, Rübner-Automobile GmbH Fernwärme GmbH Hohenmölsen-Wahlitz, Ford Autodienst Weißenfels, FTI Bader GmbH, Goldschmiede B. Swiekatowski, Abbruch und Erdbewegung Tornau G. Bach, Landtechnik-Instandsetzung u. Dienstleistung Jaucha, Mecklenburgische Versicherungsagentur F. Todte, Neue Apotheke, Oil Tankstelle Th. Hofmann, KGSH Hohenmölsen, Physiotherapie S. Buschhardt, Reisebüro Borlachreisen J. Pregla, Rewe-Markt Lättsch oHG, Sparkasse Burgenlandkreis, Teppich-Profi M. Finkas, Blumenhaus am Südhang G. Bieler/A. Müller, Schwäbisch Hall M. Baumgarten, toom-Baumarkt Borau, Hellweg Baumarkt Zeitz, Bauhaus Grana, Real Leißling, AZ-Langendorf, Autohaus Fröhlich Tagewerben, Autohaus Urban Zeitz, Neudorff Handelsvertretung H. Turkat, HUK Coburg H. Müller, Fa. Klex S. Gillert, Gasthof Jaucha A. Blättner, Fliesenfachgeschäft Schumann, Brauerei Köstritz, Getränke Andreas, Drogerie Augustin, Bestellshop Lisker, Bäckerei Werner, Kommunaltechnik Schreiber Burgwerben, Württembergische Versicherung Herr Leischke, Elektronik-Service Hase/Jocic GbR, Schlüsseldienst Stadelmann, Osterland Landwirtschafts GmbH Teuchern, Regionalverband, der Gartenfreunde WSF/HHM.

Wir danken den Frauen des SV Großgrinna für die Unterstützung mit der Bastelstraße, den Tischtennis- und Kegelfreunden vom SV Hohenmölsen, dem SKZ Lindenhof und allen Helfern für ihre Aktivitäten auf der Kinderfestwiese.

Das Festkomitee

Fernwärme GmbH Hohenmölsen-Webau

Fernwärmeabschaltung

Versorgungsbereich: Hohenmölsen, Jaucha, Rössuln, Wahlitz, Zetzsch

Von Samstag, dem 21.08.2010, 08:00 Uhr bis

Montag, den 23.08.2010, 03:00 Uhr

Versorgungsbereich: Webau

Von Samstag, dem 21.08.2010, 10:00 Uhr bis

Sonntag, den 22.08.2010, 19:00 Uhr

Das Fernwärmenetz ist auch während der Abschaltung als unter Heizwasser stehend zu betrachten.

Vorsorglich machen wir darauf aufmerksam, dass wir nach § 6 der „Verordnung über allgemeine Bedingungen für die Versorgung mit Fernwärme“ für auftretende Schäden durch Unterbrechung der Fernwärmeversorgung nicht haften.

Wir bitten hiervon Kenntnis zu nehmen und zugleich um Ihr Verständnis, da diese Arbeiten dem allgemeinen Interesse der öffentlichen Fernwärmeversorgung dienen.

Mit freundlichen Grüßen

gez. Sachse *gez. Mirschwa*
Geschäftsführung der Fernwärme GmbH Hohenmölsen-Webau

Sehr geehrte Fernwärmekunden!

Wegen sicherheitstechnischen Überprüfungen im IKW Wahlitz muss die Fernwärmeversorgung in der genannten Zeit eingestellt werden. Zusätzlich auftretende Arbeiten können die Zuschaltung verzögern. Eine Wiederversorgung erfolgt aber sofort nach Beendigung der Arbeiten.



VERANSTALTUNGEN IM BÜRGERHAUS HOHENMÖLSEN

Vorschau:

Sonntag,	19.09.2010	15:30 Uhr	„Die große Johann Strauß Gala“ (Kartenpreise im Vorverkauf 27,-€/23,-€/19,-€)
02.10 und 03.10.2010	17. Kinder-, Stadt- und Vereinsfest – 20 Jahre Städtepartnerschaft Bad Friedrichshall-Hohenmölsen im Bürgerhaus und auf dem Platz des Bergmanns		
Samstag,	13.11.2010	17:00 Uhr	CHEERDANCE – Tanzshow der Tanzgruppe Diana Reinsperger
Sonntag,	14.11.2010	16:00 Uhr	Konzert Jonny Hill (Karten für die Veranstaltung sind voraussichtlich ab Mitte Juni erhältlich)
Sonntag,	28.11.2010	15:00 Uhr	„Die Volksmusik Weihnacht“ mit Maja Catrin, Harry Wuchtig und den „Holzhäuser Spatzen“ (Kartenpreis im Vorverkauf 18,00 €)
Freitag,	03.12.2010	17:00 Uhr	1. Veranstaltung Weihnachts-Show „SUNFLOWERS“
Samstag,	04.12.2010	17:00 Uhr	2. Veranstaltung Weihnachts-Show „SUNFLOWERS“
Montag,	13.12.2010	19:30 Uhr	„Das Adventsfest der Gefühle“ mit Michael Hirte, Vanessa Neigert, Graziano und der Christmas Band (Kartenpreise im Vorverkauf 39,50 € u. 34,00 €)
Freitag,	31.12.2010	20:00 Uhr	Silvesterparty im Bürgerhaus mit der Live Band „TRIO B“ aus Lützen

Für die Veranstaltungen erhalten Sie in den folgenden Vorverkaufsstellen Eintrittskarten:

- in der Stadtinformation Hohenmölsen, Rathausgasse Tel. 034441 / 4 18 05
- im Bürgerbüro, Am Markt 13 Tel. 034441 / 42-215
- im Bürgerhaus, Dr.-Walter-Friedrich-Str. 2 Tel. 034441 / 42-250

Kartenvorverkauf Bürgerhaus: Dienstag 09:00 bis 12:00 Uhr und 14:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag 09:00 bis 12:00 Uhr und 14:00 bis 16:00 Uhr

gez. Haubenreißer
Leiterin Bürgerhaus

**AUTO-SERVICE
KÜHLING**

**Kfz-Meisterbetrieb
Freie Werkstatt**

SCHEIBENREPARATUR

REIFEN- UND KLIMAWARTUNG

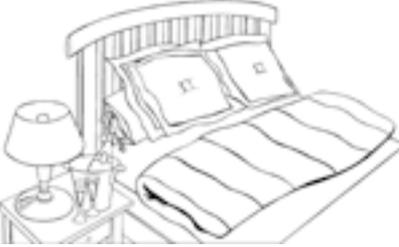
**WERKSTATTERSATZWAGEN
kostenlos!**

UNFALLINSTANDSETZUNG

06727 Neu-Pirkau/Döbris, Dorfstraße 2
Tel. (03441) 68 07 02



Pension Kase



Mühlweg 14
06679 Hohenmölsen
Tel. (034441) 3 33 80

DZ mit Frühstück 40,00 €
EZ mit Frühstück 25,00 €

SPORTCASINO
des SV Hohenmölsen 1919



Unsere Öffnungszeiten:

Di-Do 17.00 bis 22.00 Uhr
Fr 17.00 bis 24.00 Uhr
Sa 14.00 bis 21.00 Uhr
So 10.00 bis 13.00 Uhr
oder nach Vereinbarung

WIR FREUEN UNS
AUF IHREN BESUCH!

Pächter: Lutz Hillert • Tel. (034441) 2 25 31

Impressum

Amtsblatt der Stadt Hohenmölsen

Herausgeber:
Stadt Hohenmölsen, Der Bürgermeister

Redaktion:
Stadt Hohenmölsen, Frau Bocher, Markt 1,
06679 Hohenmölsen Zimmer 211,
Tel.: (03 44 41) 42-15 1

Satz und Layout:
Brasack-Drucksachen, August-Bebel-Straße 1,
06679 Hohenmölsen, Tel.: (03 44 41) 2 30 69

Druck:
Druckhaus Zeitz, An der Forststraße
06712 Zeitz, Tel.: (0 34 41) 61 62 10

Redaktionsschluss:
15. Kalendertag des laufenden Monats

Das Amtsblatt erscheint monatlich in einer Auflagenhöhe von 5.800 Exemplaren und wird an alle Haushalte der Stadt Hohenmölsen und deren Ortschaften kostenlos verteilt.

Sie haben kein Amtsblatt erhalten?
Bitte informieren Sie uns unter Tel.: (03 44 41) 42 151



SV Großgrimma e.V.

Danke schön!

Das 18. Heimatfest des SV Großgrimma ist mit dem Platzkonzert des Fanfarenzug Hohenmölsen ausgeklungen. Drei tolle Tage liegen hinter uns. Das Wetter ist uns auch treu geblieben, denn es hat nicht geregnet.

Vielen Dank an alle Sportlerinnen und Sportler, den fleißigen Helfern und unserem Wirt des Sportlerheims.

Ein großer Dank all unseren Sponsoren und den zahlreichen Besuchern. Ohne sie alle, wäre es nicht so ein erlebnisreiches und gelungenes Fest geworden.



bergcenter; Stadt-Apotheke Hohenmölsen, Kahnt/Mitbrodt oHG; Arztpraxis Günter Schleinitz; Arztpraxis Thomas Pillert; Augenarztpraxis Frau Gahlert; Augenoptikermeister Hans-Peter Grauke; Autoservice Bernt GmbH; Autoservice Kühling; Containerdienst Günter Bach, Tornau; Barbier B, Hohenmölsen; Bauhaus Niederlassung Grana; Blumenhaus Am Südhang; Borlach-Reisen, Inh. Jens Pregla; Fernwärme GmbH Hohenmölsen-Wähltitz; Ford Autodienst Weißenfels; Foto-Uhren-Schmuck, Inh. S. Körsten und K. Winter; FTI

Unser Programm wurde mit viel Leben gefüllt. Die Sportlerinnen und Sportler präsentierten sich am Wochenende. Auf den Sportplätzen wurde Fußball, Handball und Volleyball gespielt. Die Kegelwettkämpfe wurden auf der Kegelbahn durchgeführt. EL 34 am Freitag und DJ Udo am Samstag machten richtig Stimmung. So füllte sich an beiden Tagen das große Festzelt.

Am Samstag sorgten die Bastelstraße, das Kinderzirkusfestival und das Puppentheater für viel Unterhaltung, für große und kleine Besucher. Das ganze Wochenende gab es leckeren Kuchen, sowie deftiges vom Grill und leckere Fischbrötchen.

Am Sonntag beschäftigte das Sportmobil vom Kreissportbund alle anwesenden Kinder. Die große Hüpfburg war an allen 3 Tagen gut besucht. Viel Leidenschaft ist dabei. Es war wunderbar und wir sehen uns hoffentlich im nächsten Jahr wieder. Danke schön nochmals an alle.

Allen Sponsoren, vielen herzlichen Dank für Ihre Unterstützung: Allianz Generalvertretung Britta Holtfreter; Allianz Generalvertretung Ronald Janich; Anwaltsbüro Bernd Hoffmann; Apotheke im Kirsch-

Bader GmbH; GALA-MIBRAG-Service GmbH; Globus SB Warenhaus Theißen; Goldschmiedemeister Swiekatowski Hohenmölsen; Hair-Look GmbH Hohenmölsen; Hoch- und Tiefbau GmbH; Jeans & More; Junghans Heizung & Sanitär; Klempner-, Gas-, Sanitär und Heizungsinstallation GmbH; Kosmetik- und Fußpflegesalon Jenny Möckel; Krone Landtechnik; Krüger-Optik Hohenmölsen; Landtechnik, Instandsetzung u. Dienstleistung GmbH; Lenzer & Leißling GbR; Mecklenburgische Versicherung Agentur Frank Todte; MIBRAG mbH; Naumburg Dentaltechnik Meinhardt & Hanh; Neue Apotheke Hohenmölsen; Notarin Heide Hoffmann; OIL-Station Thomas Hofmann; Otto's Schänke; PAV Petra Straube; Projektierungs GmbH Forkel & Wahren; Reisebüro Am Markt; REWE-Markt, Lätsch-oHG; Rübner Automobile GmbH; Sparkasse Burgenlandkreis; Sporteck Tischer Weißenfels; Sportline Hohenmölsen; Teppich-Profi Marcel Finkas Hohenmölsen; Versicherungsbüro Steven Hauer; Weinhandel Strunz, Cornelia und Wobau Hohenmölsen GmbH
Nochmals herzlichen Dank.

*Das Organisationsteam
des Heimatfests vom SV Großgrimma*

Aktiver Ferienaauftakt

Wie bereits im Vorjahr veranstaltete der SV Großgrimma an den ersten drei Tagen der Sommerferien gemeinsam mit den Trainern vom „Profi-Soccer-Team“ unser nunmehr zweites Trainingslager auf eigenem Rasen.



Bei sommerlichem Wetter konnten sich die über fünfzig jungen Talente wieder einiges von den geladenen Ex-Profis anschauen und ausprobieren. Neben den anspruchsvollen aber dennoch lehrreichen Lektionen im „Lehrfach“ Fußball, bekamen die Fußball-Kinder auch in diesem Jahr ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm geboten.

Sowohl unser eigener Vereinsnachwuchs, als auch die Camp-Teilnehmer von anderen Vereinen nutzten die Gelegenheit eine Nacht im Zeltlager zu verbringen. Neben Knüppelkuchen am Lagerfeuer und einer geführten Nachtwanderung stand natürlich auch während der Freizeit der Ball

niemals lange still. Am Ende der sicher anstrengenden aber schönen drei tollen Tage stand auch diesmal ein gemeinsames Eltern-Kind-Training auf der Tagesordnung. In ständig wechselnden Formationen wurden je Altersklasse die Punktbesten Kinder bzw. Eltern ermittelt und ausgezeichnet.

Wir hoffen, auch in diesem Jahr, allen Kindern einen schönen Ferienanfang beschert zu haben. Vielen Dank an die Profitrainer Bernd Hobsch, Mario Hantsch, Hans-Jörg Leitzke und Mike Arnold. Ein besonderer Dank geht an SVG-Trainer Michael Emmerich, der wegen der hohen Teilnehmerzahl das Profi-Team hervorragend ergänzte.

gez. JD





1. Skatverein Hohenmölsen 1994 e.V.

Spielplan Monat August 2010

Sonntag, 01.08.

10.00 Uhr X. Skatturnier um die Pokale der Getränke-Andreas-GmbH im Spartenheim „Wildbad“ in Trebnitz-Siedlung.

Freitag, 06.08.

18.30 Uhr 30. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen.

Freitag, 13.08.

18.30 Uhr 31. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen.

Sonnabend, 14.08.

10.00 Uhr Skatturnier um den Friedenseiche-Pokal in der Gaststätte „Friedenseiche“ in Zorbau.

Freitag, 20.08.

18.30 Uhr 32. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen.

Sonnabend, 21.08.

10.00 Uhr 30. Deutschlandpokal in Magdeburg gespielt werden 3 Serien.

Freitag, 27.08.

18.30 Uhr 33. Trainingstag im SKZ „Lindenhof“ in Hohenmölsen.

Vorschau

Sonnabend, 04.09.

10.00 Uhr Skatturnier um den Herbstmarktpokal im SKZ „Lindenhof“ Hohenmölsen.

Änderungen vorbehalten!

gez. Pohle / Pressewart.

SV Eintracht Jaucha

Termine im August 2010

Information:

Ab Spielsaison 2010/11 gilt im KFV Burgenland eine neue Struktur. Im Regionalbereich Weißenfels spielt die 1. Mannschaft des SV Eintracht Jaucha in der Kreisliga, Staffel 2. Der SV Hohenmölsen 1919 und der SV Eintracht Jaucha bilden mit ihren 2. Mannschaften die Spielgemeinschaft SG Hohenmölsen/Jaucha, die in der neuen Kreisklasse, Staffel 3, spielt. **In der 1. Halbsaison finden die Heimspiele der SpG Hohenmölsen/Jaucha auf dem Sportplatz Jaucha statt.**

Sonntag, 08.08.2010

11:30 Uhr SpG Hohenm./Jaucha - VFB Nessa II
14:00 Uhr Eintracht Jaucha - RW Reichardtswerben

Sonnabend, 14.08.2010

15:00 Uhr SG Trebnitz - SpG Hohenm./Jaucha
15:00 Uhr WFV Schwarz-Gelb - Eintracht Jaucha

Sonnabend, 28.08.2010

12:30 Uhr SpG Hohenm./Jaucha - Blau-Weiß Borau II
15:00 Uhr Eintracht Jaucha - SV Uichteritz

gez. H. Nitschke, 2. Vorsitzender

Stadtbibliothek Hohenmölsen

Unsere 5 besten „NEUEN“ im August

- Partyrezepte – So wird jede Party ein Erfolg! (Sachbuch)
- Fröhlich, Susanne: Und ewig grüßt das Moppel-ich (Roman)
- Hexe Lilli – Der Drache und das magische Buch (DVD)
- Rock the night 1 - 3 (CDs)
- Arold, Marliese: Die Delfine von Atlantis (Kinderbuch)

An die neuen Ortschaften!

Da Granschütz, Aupitz und Taucha seit Anfang des Jahres zu Hohenmölsen gehören, würden wir gerne die Anwohner in unsere Bibliothek einladen. Kommen Sie vorbei und schauen Sie sich in unserer schönen Bibliothek um (Bestand ca. 20.000 Medien). Wenn Sie Nutzer werden möchten, beträgt die Anmeldegebühr einmalig 1,50 € für Kinder und 3,00 € für Erwachsene.

Unsere Öffnungszeiten: Mo: 10:00-13:00 Uhr; Di 13:00-18:00 Uhr; Mi 13:00-17:00 Uhr; Do 10:00-12:00 u. 13:00-17:00 Uhr. Weiteres finden Sie unter www.stadt-hohenmoelsen.de – Bildung – Stadtbibliothek.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihr Team der Stadtbibliothek

„Von Mensch zu Mensch“
www.lsthv.de

Steuern sparen!

Wir beraten Sie in Ihren steuerlichen Angelegenheiten und bearbeiten Ihre

Einkommensteuererklärung

Unsere Beratung findet im Rahmen einer Mitgliedschaft statt, ausschließlich bei Einkünften aus nichtselbstständiger Arbeit, Renten und Unterhaltsleistungen.

Lohnsteuerhilfe

für Arbeitnehmer e.V. • Lohnsteuerhilfverein • Sitz Gladbeck

Beratungsstelle: 06679 Hohenmölsen Goethestr. 39
Beratungsstellenleiter: Erich Harpke (Steuerfachg.)

Tel.: 03 44 41 / 2 29 63 Fax: 03 44 41 / 3 96 22
Email: eharpke@lsthv.de

Öffnungszeiten: Di-Fr 16.00-19.00 Do 09.00-16.00
Sa 09.00-12.00
und nach telefonischer Vereinbarung

Kosmetik Studio für Sie und Ihn
03 44 41-39 414

Meine Kosmetikerin bietet Ihnen folgende Leistungen an:

- Kosmetikbehandlung
- Wimpernverlängerung
- Wimpernwelle

NEU

Goethestraße 41a • Hohenmölsen

Ob mit Pinsel, Farbe oder Tauchmaschine, was wir machen ist einfach Klasse!

SCHÄFER MALER+BODENLEGER

- Fassaden- und Raumgestaltung
- Holzschutz
- Maler- und Tapezierarbeiten
- Wärmedämmung
- Dekorative Wände
- Spanplatten
- Teppichboden
- PVC
- Linoleum, Laminat
- Fertigparkett
- Rolllös
- Vertikaljalousien

HOHENMÖLSEN 22 553
Goethestraße 41a • Hohenmölsen



Die Inserenten dieser Seite ermöglichen die Farbseiten in diesem Amtsblatt – herzlichen Dank

Die neuen Reisekataloge für den Winter 2010/2011
 sind neu eingetroffen.
 Viele neue günstige Angebote für die schönste Zeit im Jahr warten auf Sie.
Informieren Sie sich.
 Wir helfen Ihnen bei der Auswahl.
Ihr „Reisebüro am Markt“
 Markt 5 • 06679 Hohenmölsen • Telefon: (034441) 47 60

Auto-Dienst GmbH REISEN

Unsere Wochenreisen

Störtebecker Festspiele auf Rügen p.P. 199,95 €
 Vom 06.08. bis 08.08.2010
 2 ÜN/mit Frühstück und Eintritt

Südtirol HP p.P. im DZ 296,00 €
 „Kastelruther Spatzenfest“
 vom 07.10. bis 11.10.2010 EZ 360,00 €

Tagesfahrten

03.08.2010	Einkaufsfahrt Bad Muskau	21,50 €
11.08.2010	Einkaufsfahrt Küstrin	25,00 €
09.09.2010	Thüringer Bratwurstmuseum	
	Saalfelder Feengrotten inkl. Eintr. p.P.	33,95 €
11.09.2010	Hengstparade Moritzburg	
	inkl. Eintr. p.P.	36,95 €
21.09.2010	Rothenburg ob der Tauber	29,95 €
23.-24.10.2010	zum Fischmarkt Hamburg	32,95 €

Weitere Termine können sie erfragen unter
 Tel.: 034441-92010 oder 03443-39530
 Ford-Auto-Dienst GmbH, Kleine Deichstraße 6, 06667 Weißenfels

Containerdienst Günter Bach

- **Kleincontainer** 1,5 m³-2,5 m³
- **Absetzcontainer** 3 m³-10 m³
- Lieferung von Kies und Sand (auch Kleinmengen)
- Entsorgung von Bauabfällen und Sperrmüll
- Entsorgung von Bauschutt und Bodenaushub
- Entsorgung von asbesthaltigen Baustoffen
- Maschinelle Straßenreinigung
- Abbrucharbeiten

Günter Bach • Domsener Str. 3 • Tornau, 06686 Lützen
 Tel.: 034441 / 22816 (tägl. 06.00-16.00 Uhr)
 e-mail: Guenter-Bach@t-online.de

Drei Türme e.V.

Schlossfest in Alersburg 2010

Foto: Ronald Luckanus

Das Historiendrama „Die Macht des Schwurs“ konnten bislang nur die Besucher des Mölsner Herbstmarktes sehen. Jetzt ging das Spektakel in den Export und wurde im Juni an zwei Tagen zum Merseburger Schlossfest aufgeführt. Vor der imposanten Kulisse des Domes konnten zahlreiche Besucher die bedeutende Geschichte um Heinrich IV., König Rudolf von Schwaben und die Schlacht bei Hohenmölsen aus dem Jahre 1080 erleben.